

Librería Española de MARIA v. de LINES **SAN JOSE Y LIMON**
 Surtido completo en literas de ensueño, obras de texto y consulta. Gran variedad en artículos de escritorio. Colecciones de las obras literarias y poéticas de los mejores escritores españoles y franceses. Pídanse catálogos y lista de las últimas publicaciones.

EL TIEMPO UNIVERSAL DE LA DESTRUCCION DE CARTAGO

¡Salve Cartago!

¡Hace un año no más! En tus montañas el arbol de luz hizo su alarde, el ángel llegó hasta las cabañas y abrieron las estrellas sus pestañas para mirar la muerte de la tarde.

Aromas de membrillos y de rosas conducían los edores sutiles; un misterio profundo había en las cosas en tanto que parálisis frías se evapaban en los predios.

Sirio brilló como lucente broche, entre la sombra de eternal mutismo y luego mil estrellas, en derroche, atisaron la vestida de la noche, como arañas de luz, entre un abismo.

Erguido el Iracú, desde la altura, su fuerza hizo vibrar como cañanes; impetu ciego incubo en la hondura cual el dipter Tonante, y, con bravura, colora hervientes ríos en sus venas.

Amenaza fugaz cruzó el espacio como una flama de color fulgente; se vivió en la cumbre del volcán helado súbito nubo de imperial topacio que la sombra abatía sobre su frente.

Como una espada que en destruir se aferra pasa el instante—largos como un siglo—y un vértigo iracundo de la tierra (todo a su paso entre la ruina ataca) con saña inexorable de vestigio.

Un rayo por donde quiera se levanta, y la muerte destruye sin conciencia anclados y niños bajo su planta... ¡Alégrese el dolor en la garganta, el silencio también tiene elocuencia!

¡Cartago murir! Nunca en los desiertos, donde el beduino su existencia deja con el rumbo a los ámbitos inciertos, miró un gesto igual al de los muertos en los cuales fue heroica hasta la quita.

Los esfuerzos allí fueron prófijos y todos abarataron y entonaron centenarios de astros se quedaron fijos contemplando a los padres con sus hijos, y dieron un clamor hasta los broncos.

La fresca joven se abrazó al anclero en el momento de apremia angustiada; allí la Ciudad tenía su mano, y el esposo... destruyó gusano... Ofrenda aroma en la existencia muerta, no uno se enlazaron los doctores que purifican, hasta el bien, el alma, y fueron, al fin, los claros, como dolientes y fragantes flores bajo el empuje de inimita extraña.

Largo albedor del espejo vivo; tal vez la estrella que oliento los Magos y pudo contemplar, en su camino, aquel trance fatal del destino, el trágico momento de sus estragos.

El Conde Italer.



LOS SUPERVIVIENTES DE CARTAGO
 Boceto escultórico del artista cartaginés don Juan Ramón Bonilla

Allí las dallas y los castos lirios, ya no aromaban el dosel del cielo, allí la madre dulce, en sus delirios, toda el alma entregaba a los martirios al ver su niña comprando el sueno.

Allí la crispatura de una mano, gesto angustioso de dolor profundo; aquí el hermano en pose de sus hermanos, y renovar la forma envuelto el espíritu en la carne en rosa... y el reclamo del niño moribundo.

Allí la iglesia, rota en mil pedazos, aquí las tumbas sacras en fragmentos, y renovar la forma envuelto el espíritu en la carne en rosa... y el reclamo del niño moribundo.

¡Oh noche de dolor! ¡Cuántas congojas! ¡Cuántas penas terribles y amargas! ¡Doliente lira, en lágrimas me mojas, cuando la rima del dolor deshoja sobre el polvo de tantas sepulturas!

Mas, para qué llorar? ¡Fué ley cumplida! Es ley inexorable de las cosas nacer y luego suspender la vida, y renovar la forma envuelto el espíritu en la carne en rosa...

Por ello, en la hecatombe de esa noche, quiso el destino continuar su norma; cuando la sangre se resó en derroche hoy abre el lirio su nevado bróche y en violeta el alma se transforma.

Guardaron el recuerdo, ya los muertos pasaron en su barco al otro mundo, en un viaje buscando tópicos insertos, cual el viento que sopla en el desierto, en donde es un dolor cada segundo.

Allí, sobre el esombro del pasado, se yergue nueva vida; en los prados ofrece aromas el jardín sus volutas y en las flores rosadas del granado se perfuman los cétricos sutiles.

Allí, sobre el volcán, pasa una nube y ve al coloso como un rey lejano; la roza con sus alas de querub y en la cuadrilla de los alres está con el viento el alma del viento durmiente.

Abajo, en la ciudad, la vida canta nuevos himnos a nuevas energías; donde surgió un dolor, crece una planta, cuyo tallo a modo de garganta, le cuenta al nuevo sol sus alegrías.

Resurrección cantemos, no el estrago; en el viejo jardín hay nuevas flores; con la nueva espuma en el derruido lago; no ha perecido, renació Cartago tal como un alma que está en colores.

Sobre el montón de las ruinas ruinas revientan, hielos fur, las esperanzas; despiegan sus cenizas las neblinas; construyen nuevo hogar las volutas y el labriego retorna a sus labranzas.

LISIMACO CHAVARRIA

Primer aniversario del terremoto de Cartago

En mitad de un valle, cuyos naturales escantos añoran recuerdos de sus antepasados Arcadí, cercada de campos que parecen el mar, el mar de las églogas de aquel armonioso Virgilio que glorificó las pesadas y pesadas agrícolas y dijo en versos claros, como fuentes y rumbos, como cantos, como, los secretos del caramillo, las inquietudes del cabrero, el cuidado de las indolencias abejas y los arrobamientos de los pastores en sus moradas; favorecida por un clima suave, sin los rigores del Norte ni las engrangas enfriadas de los soles fatigosos, y con tantos estímulos para el trabajo como para el ocio del deleite, se erguía hace hoy por un año la ciudad de Cartago, Fundada en mil quinientos veinte y tres por uno de los primeros colonizadores de la noche por su antiguo empujador y decidido que por los cuarteles de su escudo—asiento del gobierno español en tiempo de la colonia, cuna de los viejos prestigios que fundaron la República, su historia es la de Costa Rica, entera que encontraba en su seno agosto de matrona la vena de las

casal austas; desprovistas de lujos y elegancias no adularon los sentidos pero sí ofrecían el deseado confort y condiciones de higiene que constituían prenda de salud pública absoluta.

En su pueblo inoculo y diligente pudo decirse que tiene el culto de la tierra. Siempre le ha dado los buenos días la aurora en la campiña, cuyos surcos agrían a la íntima caricia del arado al brote de la prolífica aliente. Casi no existe cultivo que no solicite su esfuerzo en la feraz comarca. Tranquilo y feliz vive entregado a la virtud agraria en el valle, cruzado de ríos y ceñido de poéticas serranías que sedujo desde un principio a los bravos caballeros de España, quienes olvidaban en aquel encantador panorama el hecho de las vega de Granada, y en los aires vivificadores del Iracú las auras embalsamadas de la Pética. Creyórase esa porción de tierra destinada para huir al ruido del mundo. Sus idilios frescos son un bálsamo para los espíritus hastiados de actividad y placer y el corazón doliente puede encontrar expansión en sus parajes en el más bello otillo de sí mismo.

Así dormida cual conada Desdemona sobre el colco de ventura que le ordea la montaña, causa de su ruina, la sorprendente el terremoto del cuatro de mayo. Un exterior volcánico espasmo sacudió el Iracú, cuyo caso de acero emporgante recogía esa tarde los oros del porfido, según la con tremendo impulso y la ciudad se vino abajo, apellatando entre sí como un gran número de niñas precosas: niños, mujeres, ancianos, los dolores de los cuales no se cansará nunca de llorar. Todavía hoy se acuerda de nuestra pluma riendo recordados el abandono del Iracú, las lágrimas de la ciudad, los aires de los moribundos, la necesidad de precisar la imaginación con ejemplos de los grupos lamentables de los heridos salvados en el Parícuti, el serpillero de los cadáveres, muchos de los cuales eran conmovedores. Constanter sobre tablas a hornos de zinc porque las carretas y carrijos no bastaban al coloso acarreó, el aspecto desolador de algunos y la hondona de otros, las mil escenas de terror y de angustia que se celebraron en aquella noche fatídica y en aquel luctuoso amanecer. A pesar del tiempo, las sensaciones de espanto subsisten aún y a veces nos sorprende lo mismo que una pesadilla, la visión de los rostros amarillentos de los ancianos, el adulto comprimido por el golpe que sostenían su estancia.

Cataclismo terrible: a su empuje los templos rindieron sus torres, sólidas como atalayas medievales, unas, sutiles y ligeras como flechas otras; las caídas dieron cuadrantadas en su base y la tarta de los resistentes edificios destrozaron los dios sus sillares y rotos sus costenes. Al igual que en la profecía de Jesús no quedaba piedra sobre piedra. En su minucia el trabajo de varias generaciones, el cuida del templo de sus administradores, el poderío encaminado a coronar los Parícutis del clima y la pureza del ambiente con la provisión de agua potable, el establecimiento de un servicio de alcantarillas, la manufacturación de las calles principales, las rectas obras de ornato, las uniones de las empresas privadas, todo destruido a impulsos de las ciegas irrazonables del malvado asolar. Las mismas

Justo es recordar en estas líneas la afectosa solicitud con que los pueblos unidos de la República acudieron a interesarse por la desventurada suerte de sus hermanos de Cartago. No hubo casa en el país, cuyas puertas no se abrieran espontáneamente al compatriota ahogado por los furioses de la naturaleza, el corazón que permaneciese cerrado a las corrientes de piedad y filantropía. Pude decirse sin temor a equivocarse que ningún cartaginés dejó de sentir sobre sus hombros la presión de una mano amiga y que no pasó desgracia alguna en la terrible hecatombe sin comover profundamente el alma de la familia costarricense. En esos episodios del cuatro de mayo no se han apartado todavía ni se apartarán jamás de la imaginación de las gentes. En aquel entonces constituyeron el único tópico del pensamiento general y pocos días no han logrado aún borrar esa impresión.

Asimismo debemos sentir nuestras profusas de gratitud a los gobiernos y pueblos extranjeros (en particular los de Centro América) que enviaron con el oro de su amable ayuda sus sentimientos de simpatía al pueblo en desgracia.

¡Cuántas madres tejieron hoy con sus solapas una corona de recuerdo para el día de su aparecido!

¡Cuántos niños sentirán ahora en lo íntimo del pecho, más gacetal que nunca el frío de la horfandad!

Mario Sancho

LISIMACO CHAVARRIA
 Vencedor en el concurso poético abierto por «La Información» para conmemorar el primer aniversario de la destrucción de Cartago

calles, tan anchas y espasosas, quedaron borradas por una capa de desechos. En ciertos sitios se divisaban moles enormes cual si fueran proyectiles lanzados en una refriega de gigantes. Los pocos muros que subsistieron en pie a la seguridad parecían tambalearse aún y ungián a los ojos horrores, gestos dementes y bocas hambrientas.

El cuclat, graciosa realización de un cuento de hadas, la Basílica de delicado estilo gótico, el Hospicio erigido por los estudiantes piadosos de una dama nobilísima y de un sacerdote virtuoso; el Hospital fundado también con los frecuentes donativos de honorables matronas—excepcionales varones, las Escuelas de Niños, pocas horas antes comieras jubilosos de parvulitos en el Colegio de San Luis Gonzaga, cedebe Instituto donde han iniciado sus intimidades con la ciencia y el arte los talentos del país, el Palacio de la Corte Centro-Americana, construido gracias a la donación del insigne pacifista Mr. Carreño, todo, desde las fábricas más sólidas, hasta los modestos hogares de parvulitos, se confundió en un lastimoso montón de escombros, bajo el cual se quejan los moribundos y solicitaban auxilio los heridos a un vecindario loco de espanto y ciego por el polvo y las sombras de la noche.

El campo asolar no conocía límite. Penetró hasta en la casa de los muertos—el asilo sagrado del silencio y la quietud, donde los ecos de la existencia se extinguían cual si quisieran contar al espíritu los secretos del misterio, y que puesto al término de las Iniquidades, batallas y fatigas de los hombres, parecían defendidos por promesas de segura paz, y allí abatido desde los alados gentes que remalan el monumento de mármol hasta las senas cruzas y los humos de los que velan el sueño de los pobres. Fue tal el ánimo devastador de este enemigo, extrahido a Fenoyson, el tiempo, y desahogado a Job, el espíritu—que la misma Nueva, sorprendida al instante el momento por un momento la guarda de sus huesos y los sepulcros, como si obedeciera un claro apocalíptico el que, en un hito, se abrieron para expulsar sus huesos y carroñas.

El tiempo ampuo con un velo de silencio estas desgracias y hagamos constar con orgullo que ellas no han sido bastantes a abatir el temple del cartaginés. En una catástrofe que no ofrecía sino sugerencias de fracaso y descompenso de suena paz, y de las estrecheces consiguientes al desastre insinuaban la deserción y de las partes se levantan y se levantan, separándose, en momentos en que los árboles de las costas los árboles elevaban sus ramos y troncos de hecho de laules para llorar con acentos de liristas y de los brazos su pupila al primer beso de la luz. Con constancia y tesón muy superiores de fracaso y descompenso de suena paz, cada todo sus sus esfuerzos y energías a reconstruir la urbe de su cartago, el arca santa de sus hijos, hoy las fuerzas de Mayo ponen allí junto con los cantos del trabajo y las sonrisas del cielo promesas eucarísticas de un mañana.

Los padres echarán de menos al hijo que cifraba el orgullo de sus días en la razón de su existir; las viudas, en la paz por la pena volverán a escuchar el agollo de las amadas voces extinguidas y cada tonight tendrán una tumba o quizá alguna huella común que traiga tantos cadáveres, donde deshojar las flores del afecto y volver las fuentes del llanto.

Están seguros los que en estos instantes fluyen la memoria de los deudos muertos bajo los escombros de la ciudad nativa, que la nación entera toma parte en su duelo y que las lágrimas que hoy vuelven a humedecer los párpados, así como encuentran sincera correspondencia en el espíritu del primero al último cartaginés.

Hace en esta fecha un año que fulmina todos a Cartago a llevar un país de los que heredó de dolor, ha habido y fatigas; buscaban al ser amado, triste y lloroso, entre las ruinas de sus casas.

Figuráronse que hoy volverían a emprender el mismo viaje y llegaron a Cartago a ofrecer a los que sufren algo más precioso: el corazón.

Mario Sancho

MARIO SANCHO

Vencedor en el concurso de prosistas abierto por «La Información» para conmemorar el primer aniversario de la destrucción de Cartago

Vencedor en el concurso de prosistas abierto por «La Información» para conmemorar el primer aniversario de la destrucción de Cartago

AVISOS DEL DIA

Se vende una casa vecinera a 20 varas del...

REINATA. El domingo 5 de mayo corrió a las 12...

Se alquila una casa situada 200 varas al Sur del...

El polio generalizado lo tiene don Juan...

MA cubra con agua de rosas y torpescas...

En punto de salida se hallan dos niñas con...

LIQUITO una casa nueva de madera, en el patio...

Se grabará el día que presente el informe de...

ENDO un fin y beneficio situados en La...

El otro von SCHROETTER 1-10 v.

RTINA DE HOLET.-Avisa a sus clientes...

INVIERTA su capital en propiedades. Es la...

CASA DE MADERA. Cincuenta varas al Este...

SE DESSEA conocer una casa y una sterra...

UN joven con buenas recomendaciones, y que...

UNA CASA.-Terminada, eléctrica y segura...

UN PIANO.-Nuevo y piano de cola en perfecto...

A large comfortable front room for rent...

YAY! YA es tiempo de arreglarse para la...

SE VENDE un manifiesto juego de comedor...

SE ALQUILA una casa de alto precio del Par...

AQUILAMOS la casa frente al Parque Centra...

El mejor punto del Mercado de esta ciudad...

ALQUITO a amueblada mi casa de habitación...

OTER BANDAS y cuatro discos coloreados...

OCASION.-En la parte más alta de Guadalupe...

DISTONIO de toda la manifa de las 6 de las 10...

ESTILLOS modernos en arañas, lámparas de...

TEATRO VARIEADES Debut de la pareja Iberia

Las bailarinas de la pareja Iberia tienen un...

Mañana viernes en la noche debutarán con...

La Moda Elegante SASTRERIA

Está situada contiguo a la BOTICA DEL COMERCIO

Especialidad en toda clase de obras de...

Fueron observados los señores: José R. Gómez, Joaquín Murillo y...

Porfirio García M. Sastre de la casa "El Torro"

Se alquila una casa de 4 meses de edad...

Una casa de 45 años de edad...

Tobías F. Sancho, 1 de mes de edad...

De Justicia Se sobreescribió definitivamente a favor...

BROMO-QUINOIDES.-Tabletas antifebrífugas...

De San Salvador anunciaron ayer que el señor...

He conferido poder generalísimo al señor don...

Se alquila una casa de 4 meses de edad...

Una casa de 45 años de edad...

Tobías F. Sancho, 1 de mes de edad...

De Justicia Se sobreescribió definitivamente a favor...

BROMO-QUINOIDES.-Tabletas antifebrífugas...

NOTICIAS DEL EXTERIOR

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Según lo referido por la Prensa Local el señor don Federico Hoyó no aceptó la...

Teatro

Variedades de Mayo

Vieernes 5 de mayo

Bailes internacionales y españoles

Lujosa presentación

EL OBISPO irá hoy a Cartago

El Ilustrísimo señor Obispo, visitará hoy la ciudad de Cartago, pues ha sido invitado a las ceremonias que se celebran...

Se Ilustrísima, regresará en la tarde a esta ciudad.

FABRICAS clandestinas tomadas por los resguardos

El resguardo de las Cañas, mandado por el Segundo Comandante don Próspero Vargas, apresó en terreno de don Roberto Crespi en el punto llamado el Siencio una fábrica completa de destilar...

El Resguardo del Centro apresó en Santa Bárbara de Heredia a Enrique Sosa Carbajal, una fábrica completa de destilar y 12 litros de aguardiente.

SE NECESITAN operarios BUENOS SAQUEROS Sastrea LONDRES Y PARIS

Gran estreno

Próximamente se inaugurará el Restaurant "La Europa"

El restaurante se inaugurará el día 25 de mayo...

Observatorio nacional

Día 2

Tempo al aire libre, máx. 25.77 C. mín. 15.00 C.

Nebulosidad (0 a 10) % 65

Presión atmosférica reducida a término medio 666.20

Presión a las pesetas normal 664.43

Evaporación en 12 horas de la noche 0.7

Lluvia en 24 horas 0.0

Humedad relativa, término medio 70

absoluta, término medio 13.40

NO OLVIDARSE DEL Restaurant San José

Servicio emerado - Pase Ud. y se convencerá

SE ACABARAN LOS REMATES DE BALDIOS!

A la una de la tarde del sábado de esta semana es el último remate de gracias. Se rematarán 8444 hectáreas pertenecientes al cantón de Coronado. Buenas condiciones. Entendarse con Ricardo Coto Fernández.-San José, 2 de mayo de 1911.-8.4 v.

Tiraje de "La Informacion" hoy 6.500 ejes.

El Orgullo de Dinamarca CERVEZA TUBORG

LA GRAN VIA

Uu herido en Corozal

Señorita que se envenena por decepciones amorosas

Aljuéla, mayo 2. Por haberse contrariado en sus afectos amorosos, trató de poner fin a sus días...

Los conductores de Cruzfingoran quién haya herido a éste.

El herido se hizo ingresar al Hospital. El Pacifico.

BRAMO-QUINOIDES.-Tabletas antifebrífugas que curan un resfriado en veinticuatro horas.-Biotica Francesa.

NOTA

Aunque tenemos en nuestros archivos la colección de clichés del terremoto de Cartago, que publicamos a raíz de aquella catástrofe, no hemos creído del caso reproducirlos, pues todos son ya conocidos de nuestros lectores.

Noche estuve a ver como seguía y la tenían narrotizada, pues los dolores que sufre son inquantables.

Churrita es el nombre con que cariñosamente se llama aquí a Argentina y ha grande interés porque se consiga salvarla.

Corresponsal.-Ofrensa Lútreo.

AGRADECIMIENTO

Ezequiel Gutiérrez Iglesias, Señora y familia, manifiestan por este medio su gratitud a todas las personas que de palabra ó por escrito se han servido darles el pésame por la muerte de don Agustín Gutiérrez Iglesias y Señora.

San José, 26 de abril de 1911.

¡¡ OCASION !!

La Municipalidad de Alvarado rematará el 9 de mayo próximo, en el Juzgado de lo Contencioso Administrativo a la 1 p. m. MIL HECTÁREAS DE BALDIOS. Dará detalles el Lic. Rogelio Chacón y el Agente Fiscal de Cartago.

Si quiere vender sus giros por café hable con Gerardo Echeverría

Frente al TEATRO VARIEDAD S

LECHE

Fr-seca y pura de Paso Ancho, se vende todos los días a quince céntimos botella, de 8 a 10 de la mañana, en la casa situada a treinta varas al N. de la pulpería La Ondina, frente a la casa del Licudado don José Astúa Aguilar.

OCASION

Por la mitad de su valor se vende un beneficio de café que se compone de las siguientes máquinas: Una secadora "Guardia" de capacidad 100 sacos. Una descascaradora "Engelberg" tamaño mediano. 2 chancadores tamaño B. "Gordon". 2 cilindros medianos "Blason" un cilindro "Gordon". un aventador, una retilira, computas, pedacas, poleas, etc. todo en buen estado.

Para informes dirigirse al Alfredo Madro en San José. - JOSE J. ROJAS en Tucurrique. 25-0 v. ait.

Suela Superior

Vendemos la mejor suela elaborada en el país, a 60 cént. lb., cualquier cantidad.

JOSE P. RODRIGUEZ HINO.

LA BARCELONA

ANTONIO MONTEALEGRE Licencia extranjera Importación Licencia nacional Directa

Surtido constante de los afamados puros en sus cajas de los mejores vares de OAHU.

Se atiende todo pedido por peso que sea. SAN JOSE.

PODER

He conferido poder generalísimo al señor don José M. CASTILLO G. y poder al m. dependiente don TRISTEZO ASEBEL.

San José, 10 de abril de 1911. 21-16 v. MONTA. TUBELL

EL FUNDADOR de la ciudad de Cartago



Juan Vázquez de Coronado, hijo del apogeo mayor de la real cancellería de Granada, don Gonzalo Vázquez de Coronado y de doña Catalina de Anaya, nació en Salamanca, España, el 22 de mayo de 1522. Mujo joven vino a México y luego se trasladó a la ciudad de Santiago de Guatemala. Fue Alcalde mayor de la provincia de San Salvador. Antes había sido Alcalde ordinario y de la Santa Hermandad y procurador de la ciudad de Guatemala. También sirvió en Honduras y allí militó bajo las órdenes del Licenciado Pedro Ramirez de Quiñones. En 1561 tomó posesión de la Alcaldía mayor de Nicaragua y desde allí regresó a Cavallón, enviándole soldados a Costa Rica. El 2 de abril de 1562 la audiencia le comisionó también la Alcaldía mayor de nuevo Cartago y Costa Rica, y desde aquella fecha prosiguió la intermisa conquista de este país.

fresco, semejante al de Valladolid, y la fertilidad de sus tierras y acogido un lugar para establecer una población, cerca de la confluencia de los ríos Purries y Taras, como a trescientas varas del primero y doscientas del segundo. Dio a la futura ciudad el nombre de CARTAGO, por ser el de la provincia. Los vecinos de Gard Muñoz se trasladaron a la nueva ciudad en 1564.

En abril de 1565, el rey Felipe II dio a Vázquez de Coronado el título de adelantado de la provincia de Costa Rica para él y sus descendientes y luego lo nombró gobernador, estando en España cumpliendo una misión del cabildo y vecinos de Cartago. Cuando regresaba a Costa Rica, naufragó, con todos sus compañeros el año 1565.

Según el señor Fernández Guardia, de quien tomamos estos datos, «no hay dudas en toda la historia de la conquista de América, memoria de un capitán más humanitario y menos codicioso».

Posteriormente la ciudad de CARTAGO, fue trasladada de su primitivo asiento y edificada en el lugar donde hoy se levanta de nuevo.

(Noche famosa de terrible espanto
Y de cuantos llanto
Y del grito poroso y trementeado:
«¡Borracha noche de zombora y miedo
Quirá debí temer!
De la tragedia postrer del mundo!
Nocturno luna y claridad de estrellas:
Diquier se ve lo lúgubro.
En lo funesto de lo paño indica:
«¡Oh noche, la más cruel que la memoria
Registrará en la historia
De la noble nación de Costa Rica.
«¡Ay! «Como exhibió su saña ardiente
El trazo indolente
De su espíritu el momento aciago,
Como hizo el Fénix con la gran Mesías,
Y el monstro que nos mira
Su brazo distendió y cayó Cartago...!
«¡Padra y!, cantar con la trístura
De Jheremia, la dura,
Dedicada nacional! Cartago amada,
Reducida quehato a mil terrores
Y a miseros montones
De estorbos y madera destrozada!
«¡Sicaron vivientes y torrones
Caj débiles cartones.
Y cayeron los dólidos techados:
«¡Oh negras nubes, que testigos fueron
De tantas que murieron
Por dolores y vices apuastados!
«¡Quien podrá describir con sus colores
Los vividos terrores
De aquellos que buscaron al ausente
Y moviendo y quitando los escombros
Trajeron a sus hogares
El sangriento cadáver del pariente?
«¡Llamaron tantos a los padres,
Lloraban esas madres.
Por el hijo infeliz y moribundo:
«¡Bebuchos el lactero al otro hermano,
Bero tal vez en vano
Porque estaba aterrado en lo profundo.
«¡Llanabala las mujeres con nervioso
Añan por el esposo
Diquier moviendo los inquietos pasos,
Y amantes madres en anhelosos gritos,
Perdidas sus hijitos,
«¡Tardes revolaban en pedacos.
Fue noche la más cruenta que ha llegado
Al siglo infornaduno.
De esta patria, do reina desventura,
«¡Oh terrores y valvenes de habitantes,
«¡Oh voces alarmantes,
Los de esa negra noche de tortura!
«¡Tardes revolaban en pedacos,
Y de terrores sonidos
Y de magno desvelo y sobresalto:
«¡Oh voces alarmantes,
La peor que sorprendiera
Alguno cuando que pasó por lo alto,
Se fue la sombra de esa noche lúgubra
Y el sol del otro día
Descubrió tantos muertos y mil ayes,
Y mil heridos y turbadas frentes,
Y vio mil indigentes.
Sin pan, ni techo en las ruvetas caídas
Y el comercio deshecho y ploteado:
En aquella ciudad de adversidades:
«¡Vio miseria y dolor en la opulencia,
Desmayo en la holgura
Y mortal palidez en las bellidas.
«¡Vio a los huérfanos ya desamparados,
Y hambrientos y golpeados:
«¡Vio a las madres teniendo su pañuelo
En sus ojos caudales y llorosos
Y a lánguidos esposos.
«¡Vio a los niños, sin casa ni consuelo.
«¡Llegó la aurora a mejorar la escena
Como persona buena
Que corre al campo donde fue la lucha,
Lo sorprende al vencido abandonado,
Y enciende el llorido.
«¡Lo alía y lo vendá y su palabra escucha.
«¡Ah! Si en la lid acolorada y fuerte
El llorador no advierte
Ni su saqueo hasta el pie de la contienda,
Así, los hijos de ese pueblo han sido:

Tal golpe han recibido,
Que hasta hoy conozco la desdicha horrenda.
«¡Batido Vozcan de Ira temible,
Rebó la bonambibí,
«¡Delicia de esos seres luchadores,
Perdieron sus alares los levitas,
«¡Cayeron sus estradas,
Y sus templos, que en arte gran señores!
«¡Ya no se oye al alar tan severo
Del bronco pregonero
De aquel antiguo y secular santuario,
«¡Dónde al son de la píedra armonía,
«¡Cantaban a María
Mil romanos en grupo extraordinario,
«¡Pereció, pereció, lo que era estado
De estudio y de contento
Y del trabajo que al logar consuela.
«¡Ya por sus sendas no se ven fogosos
Alumnos bulliciosos
«¡Marchando con sus libros a la escuela:
«¡Nada la lánguida luz de mil estrellas,
Se escuchan las quehadas,
«¡Del trovador en la gentil ventura,
«¡Ni en lujosos y espléndidos salones,
«¡Entona sus canciones,
«¡La fresca nítida la voz galana,
«¡Todo ha cambiado en esta tierra fría:
«¡No hay ventas en la vía,
«¡No se escucha el rumor del artesano:
«¡Todo es aill desolado que ayunta,
«¡Desastre que amedrenta,
«¡Recurrida de dolor y negro arcano:
«¡Cayó Cartago la ciudad castita
«¡Do juegata la brida
«¡Que espere en todo rostro la rescusa:
«¡Feneció la ciudad tan primorosa,
«¡La del agua salazona
«¡Que corra clara, deliciosa y pura,
«¡Sumbocible la ciudad, de gloria llena,
«¡Como herida sirona y acibar su acrite:
«¡Golpe tan recto le arrojó el acrite,
«¡Que en ese mismo instante,
«¡Sus cumbres sacudido y cayó en la muerte!
«¡Ay! Que ira no arcazo lastimera,
«¡Su queja verdadera
«¡Ante este gran desastre americano?
«¡Qué rostro no se aña pensativo
«¡Ante ese cuadro alívio
«¡De la muerte de un ciudadano?
«¡Canten hoy elegias todos los poetas
«¡Lanzando como saetas
«¡Las notas de su clara angustiosa:
«¡Narrad ese infornido, historialdoro:
«¡Representad pintores
«¡El fin que tuvo la ciudad años.
«¡Llorad, llorad con profusión, ¡oh niñas!
«¡De aquellas sus capullas,
«¡Que os dieron la vida y donaura:
«¡Gobernador, grandes sabios, el criterio,
«¡Pensando en el misterio
«¡Del régimen divino en la criatura.
«¡Oh pobre y conturbada patria mía!
«¡Fue tal la tragedia,
«¡De tu Ira: fue tal su golpe fiero,
«¡Que temblaron de espanto las naciones
«¡Y entiendo las acciones
«¡Del menstro subterráneo el Orbe entero.
«¡Oh sabio Dios! Señor tenor y fuerte,
«¡De toda vida y muerte!
«¡El brazo tuyo, al bien todo encaminas!
«¡Tu que regis muestra prueba en Mayo,
«¡Y del veneno y rayo
«¡Sabes siempre sacar la medicina:
«¡Tú, Dios, que mudas la fatal tormenta
«¡En paz que nos alienta,
«¡Y la bata salvadora en gloria,
«¡Haz allí que más sólida é importante
«¡Cartago se levante
«¡Con su nuevo santuario y nueva historia.

Mattias Cornelio Rojas,
Presbítero
San Vicente, 30 de abril de 1911.

VINOLIA
JABONES Y ARTICULOS DE TOCADOR

Las personas cuidadosas de su cutis usan el jabón Vinolia con absoluta confianza pues saben que es el más conveniente para una tez clara.

Un caso complicado entre vecinos de una comunidad

Ayer tuvimos oportunidad de retratar parte de los vecinos de Patarrá, que llamados por el señor Juez 2º Civil, don Amadeo Johanning, vieron al ver si es posible un arreglo en un litigio que tiene pendiente desde hace mucho tiempo. Se trata de poner fin a la comunidad de las montañas de Patarrá.

Hace algunos años, la Directiva de dicha Comunidad trató de hacer una repartición legal de las tierras, pero alguna de los comuneros se mostraron inconformes con el reparto. He aquí el tópic del asunto: don Antón Gamboa, por medio de su apoderado, el Licenciado don Luis Anderson, demandó la nulidad de tales repartos y pidió la liquidación de la Comunidad. Ganado el pleito por el señor Gamboa se trata ahora de efectuar la sentencia, pero se tropieza con la gravísima dificultad que la mayor parte de los comuneros son gentes fincadas en diversas parcelas de aquellas tierras, en donde tienen sus hogares, sus trapiches, sus sembras y sus pequeñas industrias, que no es dudoso estarán dispuestas a defender a todo trance.

Los abogados, defensores de las partes, de acuerdo con el Juez 2º Civil, dieron ayer a los vecinos con el objeto de hacer un arreglo satisfactorio para todos.

El número de vecinos que vino a esta ciudad, en atención al llamamiento que se les hizo, pasó de 125.

Esta si es oportunidad

Por tener que asentarme vendiendo por la mitad de su precio, por no poder regular un hermoso caballo comprado de raza peruana, boqueado y pasado trote de lamejor. El que pase a verlo se convencerá. Para informes con don Manuel Estrada en su caballería frente a la línea del tranvía al Pacifico.

Telas finas de las mejores fábricas, recién llegadas.—Donde ROMERO.

DESPUES de un ataque entra a Fez Luque será fusilado

Noticias oficiales dicen que el microcosmos entró a Fez Mr. Hall y el general Berrando, abriendo paso entre millares de sus enemigos, haciéndolos muchas bajas. El señor Ministro del Uruguay, general Vázquez, pronunció un discurso lleno de credulidad.

El señor Canales ha manifestado que él se inclina a perdonar a Hrazdron, y a Valencia, no, por agraya, que a Luque es necesario fusilarlo por respeto a la disciplina militar.

EL ROBO DEL PANAMA BANKING

Héctor Valdés

Juez 2º de Circuito, solicitó del señor A. Morrice, Gerente del Panamá Banking Company.

CERTIFICA.

Que asociado de los señores Manuel Espinosa B. y Ricardo Arias, peritos nombrados al efecto y con los libros de la día ya verificado el balance de caja que con juramento presentó el Gerente Morrice y que de ese balance resulta que en esta fecha faltan ya la caja valores por la suma de diez y seis mil cuatrocientos veintebatallas con seis centavos (B. 104.20.00) Los libros del mencionado Banco están debidamente certificadas y rubricadas por el suscritor Juez y el Secretario del Juzgado.

Panamá, marzo 19 de 1911.—(fdo.) Héctor Valdés.—(fdo.) Ricardo Arias.—(fdo.) Gregorio Conte.—(fdo.) en jefatura.

Es copia auténtica que se expide en Panamá, a los diez y siete días del mes de abril de mil novecientos once, a petición verbal del señor A. Morrice.

El Secretario de la Alcaldía Municipal del distrito, Enrique Lavergne B.

El que escribo, cónsul de la República de Costa Rica en Panamá, certifica que es una copia auténtica del actual Secretario de la Alcaldía Municipal del distrito de Panamá.

Consulado de Costa Rica en Panamá a abril 17 de 1911.—Medesto Huete Cónsul de Costa Rica en Panamá.

NOTA.—Esta composición nos llegó tarde y no entró al concurso, por consiguiente. Encontramos en ella méritos más que suficientes para que sea conocida del público, y en ese concepto la insertamos en las columnas del diario.

Proceso Ferrer



Aspecto del Congreso durante el debate promovido para tratar del proceso Ferrer. El Sr. Soriano en una de las aptitudes que adoptó para pronunciar su discurso.

AMORTIZACION 38

El dominio prestito casado obligatoriamente con un tracto de esta vida de los señores

Enrique Jiménez C.
Juan Verastri F.
Amador J. Alfaro
Pérez Roldán
Jorge Montero
Carlos Bizarro
Luis Bonilla
Marcelino Calderón
Rafael Escobar
Miguel Castro
Pascual Torres

AMORTIZACION DE 38

Norberto Caballero
Virelio Chaverres
Narciso Calero

El Domingo 7 de mayo
nuevos obsequios

SASTRERIA Londres y Paris

Cuellos, corbatas, camisas; etc. etc., para caballeros.—Donde ROMERO.

Niña recogida por la policía

Por quejas de Baltazar Nájera la policía recogió a su hija Otilia Mora de 15 años de edad que puso al cuidado del quejoso.

La pequeña vivía en compañía de su mamá Amelia Mora en un hotelucho del mercado donde ocurren con frecuencia crímenes como que no son para vivos...

BROMO QUÍMICOS.—Curan realmente el eczema, el prurito, las dermatitis, los castrados etc.—Donde Francon.

CONSULADO DE ESPAÑA EN COSTA RICA

La Cancillería de este Consulado se trasladó desde el día 5 de mayo a la casa del Sr. don Juan José.

HORAS DE OFICINA:

de 1 a 6 de la tarde; y los domingos, excepcionalmente para los que dependen un jornal, de 2 a 4.

21. Frío.

MARIANO ALVAREZ MELGAR
30 y 2

Naufragio negros víctimas

En Sirota naufragó un bote tripulado por cuatro negros: dos de ellos de apellido Bontony Hall, se ahogaron.

El ocupaba un bote puesto en la Unión, completa en la que cabalaba hacía muchos años. Este documento es propiedad



El diputado don Melquiades Alvarez en su discurso. Al fondo, los procesos por delito frustrado, rebelión militar y contra Francisco Ferrer.

Maderas del Pacifico HOPKINS Y ORLICH SAN RAMON

Toda clase de maderas para construcciones y trabajos finos. Ventas al por mayor y menor. Estimados precios para contratos.

DIRECCION:—Diputado don José T. de Orellana Orellana, oficina 77, esquina Oeste, cincuenta y cinco al Este de la calle 5ª Norte, propiedad de don Roberto Ros, 100 varas al Norte del Estero de San José.

La Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Colecta el Proceso Ferrer y toda la documentación arcaica que en la actualidad estudia el Congreso español.

Cuestión de etiqueta

Porque en las recepciones oficiales se suprimió el etanagrama, y en vez del vino espumante francés se obsequiará cerveza Pilsener de Estera de la «La Victoria» de Romero & Castro Hermanos, que además de ser profetas de gran pureza y de excelentes cualidades, tienen la ventaja de ser la bebida nacional favorita, y además el motivo patriótico de ser hecha en el país. No gusta esta innovación.

Todo anualmente de «LA INFORMACION» tiene derecho a exigirlas la prueba de que el tiraje de «La Información» es de **5500 ejemplares** entre semana, y **6000 ejemplares** los domingos.